

## Dva Zagorodnyh Doma. Rauman ääniä, 2013

**Elena Filatova** (s. 1986 RU) &  
**Alexander Shevchenko** (s. 1986 RU) =  
Dva Zagorodnyh Doma.

Kaunisjärven vanhainkoti  
Rauman Freinetkoulu  
Galleria 3H+K, Pori

Residenssi: 8.11. – 15.12.2013

Bandcamp: [The Field Book #2: Sounds of Rauma](#)



Residenssinsä aikana Elena (Lena) Filantova ja Sasha Shevchenko työstivät Rauman ääniä CD-levyä, jonka julkaisivat residenssin päätteeksi. Levy kokoa yhteiden heidän kuulemansa äänimaailman, jossa on niin perinteisiä suomalaisia suosittuja yhteislauluja ikäihmisten esittämänä, lasten laulamia joululauluja kaupakeskuksessa, mieskuoron merimieslauluja kuin kaupunkiympäristön ja luonnon ääniä kirkonkelloista aaltoihin sekä heidän omaa tuotantoaan ja edellisten RaumArs-taiteilijavieraiden kokeellista musiikkia. CD ei ole myynnissä vaan sitä jaettiin osallistujille ja sitä on lainattavissa Rauman kaupunginkirjastosta.

Muusikkopariskunta vieraili Kaunisjärven vanhainkodissa päiväkeskuksen toimintaan osallistuvien luona ja yhdessä he lauloivat suomalaisia lauluja, joita taiteilijat myös opettelivat soittamaan, voidakseen seuraavalla kerralla säestää yhteislauluja. He esittivät myös vanhoja venäläisiä kansanlauluja, lastenlauluja sekä omia sävellyksiään ja soittivat sekä harmonikkaa että kosketinsoittimia. Rauman Freinetkouluun pop-up -tapahtumapäivänä taiteilijoiden soittoon yhtyi kolmisenkymmentä tapahtuman vierailijaa. Dva Zagorodnyh Doma esiintyi myös Porin juhlatiimoilla.

Filatova ja Shevchenko esiintyvät ja äänittävät musiikkia aliasnimillä Kot Kot ja Sashash ULZ. Sekä soolona että yhdessä he työstävät sekä abstrakteja että rytmisiä äänikollaaseja erialisin instrumentein ja samplerein. Musiikkiinsa he ottavat vaikutteita myös venäläisistä lehdistä tai lastenkirjoista. Yhdessä he ovat esiintyneet Venäjällä, Ranskassa, Itävallassa, Liettuassa, Puolassa, Saksassa ja Suomessa.

Elena Filatova opiskeli taloustieteitä, video- ja animaatioteknologiaa Petroskoissa; filosofiaa, ja sosiaalipsykologiaa Virginian yliopistossa USAssa ja tekee tällä hetkellä uskontohistorian ja kulttuurifilosofian jatko-opintoja. Sasha Shevchenko on englannin opettaja, joka on opiskellut myös taidemanagerointia Karelia ammattikorkeakoulussa, neurotieteitä ja estetiikka Virginian yliopistossa sekä digitaalista sävellystekniikkaa Georgia Institute of Technology:ssa, USAssa